

Виходить у Львові що  
два (крім неділь і гр.  
кат. сл. ат) о 5-й го-  
дині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнецького ч. 8

Списки приймають ся  
лише франковані.

Рукописи звертають ся  
лише на окреме ждане  
і за зложенем оплати  
чоткової.

Рекламації незапечат-  
тані зільви від оплати  
почтової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської“.

## Вісти політичні.

(До ситуації. — З німецького парламенту. — Положення у Франції. — Вісти з Туреччини.)

Проект утворення сторонництва центра знаходить в австрійській прасі мало симпатій. Опозиційні часописи висказують гадку, що цілюю того нового сторонництва є лише розбите опозиції. Vaterland знов і інші органи правиці пишучи про проект утворення згаданого сторонництва, доказують, що проект не має нічого іншого на цілі, як лише відорвання католицько-людового сторонництва від більшості. Був би се абсурд — пише Politik — коли би ми хотіли заперечити, що нам байдужна формація сторонництв, обіймаюча автономічні елементи Австрої і відпираюча агресивні стремлення тих, котрі вегують рівноуправненю. Але хотіти вже з того виснувати внесене, що наша національне добро забезпечене лише істнованням правиці — було було би великом блудом. Ми не відступимо від наших жадань і хоробливими проектами сторонництва центра в нашім поступованю нічо не може змінити ся. Річию Туна є відперти всякі атентати на істновання більшості, навіть такі, що виринають в виді сторонництва центра, а походять від групи політиків, котрим забагло ся обнати політичну спадщину по теперішньому правительству.

В німецькій парламенті ухвалено додатковий кредит буджетовий на закупню Каролінів, Маріянів і островів Паляв в сумі 18,300.000 марок, а на адміністрацію тих островів 550.000

марок. Міністер заграницьких справ, Більов, заявив при цій нагоді, що куплені острови надоблять ся під управу кольоніальних плодів та що западливість німецька заведе там широкі плянтациї і внесе висшу культуру між тамошніх жителів. Акція Німеччини в тім напрямі не має ніякого політичного значення. Німеччина не є ворогом ані Америки, ані Японії. В дискусії сказав пос. Лібер, що акція не має вправді світового значення, але не буде без користі для Німеччини. Лише соціаліст Лібкнехт не був з неї вдоволений. Після його думки другі народи загорнули вже все, що було лучче, а рештки оставили Німеччині. Така кольоніальна політика побуджує лише до съміху. Німеччина зробила би лучше, наколи би подбала о лад у себе дома.

На вчерашній раді кабінетні в Парижі ухвалено остаточно зміст заяви, яку новий кабінет зложить на нинішнім засіданні палати послів. Заява та стверджує, що новий кабінет рішив ся перевести порядок дневний ухвалений на засіданні палати з дня 12 с. м. — Генеральний прокуратор Берtran і Сейльльолей усунені з дотеперішніх становищ і перенесені на інші посади. Також перенесено кілька висших офіцієрів. — Адмірал Беррера повідомив правительство, що „Сфакс“, що везе на покладі Драйфуса, виїхав з Мадери дня 24 с. м. Супротив того треба надіяти ся приїзду „Сфакса“ дня 29 або 30 червня. З іншої знов сторони доносять, що „Сфакс“ прибуде імовірно вже в найближчім часі до Франції.

Російський посол в Константинополі Зіновієв під час своєї візити у міністра сирав за-

граничних Тевфика баши порушив знов справу повороту Вірмен до вітчизни, чого Росія рішучо домагає ся. Цивільні і військові власти одержали дуже острій приказ здергувати як найбільший лад з огляду на Вірмен, когді поодинокими родинами вертають до краю. — Порт-та розіслала посарам окружник о слідстві, яке перевела мішана комісія на сербско-турецькій границі в справі граничного нападу. Сказано там, що сербський міністер заграницьких справ висказав турецькому послові в Білграді вдоволене короля з полагодження справи, повідомляючи єго рівночасно о відкликаню сербського войска з границі. Король висказав султанові жаль з причини граничних подій.

## Н О В И Н И.

Львів дні 26-го червня 1899.

— П. Міністер судівництва др. Рубер приїхав вчера вечором близкавичним поїздом з Відня до Львова. На дівріці на повітав п. Міністра зібралися: Е. Е. п. Намістник гр. Лев Пінінський, президент апеляції др. Тхоржницький, віцепрезидент Дилевський, цілій збір апеляційних радників, директор почт п. Сеферович, президент міста др. Малаховський і директор поліції п. Кшачковський. Коли поїзд заїхав на перон і п. Міністер висів з сальонового вагона, повітав его кількома словами п. Намістник, а по відповіді п. Міністра всі зібралися від'їхали до міста. Нині дас в палаті Намістництва о год. 12-ї в полудні п. Намістник гр. Пінінський сидане, а вечором о год. 6-ї др. Тхоржницький обід.

## О СПАДЩИНУ.

(Повість з англійського).

(Дальше).

— А тепер скажу Вам, які я маю пляни для Вашого будучого добра — говорив граф Освальд дальше. — Я при сіданку богато о Вас роздумував. Ви маєте прекрасний голос і на той голос мусите що до своєї будущності спускати ся. А Ви любите музику?

— Дуже.

Було то лише коротке слово, але спосіб, в який она его вимовила, ті світлячі очі, що розяснили єї личко, переконали графа, що дівчина одушевила ся.

— Чи граєте на фортепіані?

— Трохи, зі слуху.

— А на музиці зовсім не розумієте ся?

— Зовсім ні.

— То будете мусіти богато учити ся, за-  
ким будете могли користати зі свого голосу  
так, як потреба. А тепер скажу Вам, що я  
зроблю. Пороблю зараз відповідні приготовле-  
ння, щоби Вас умістити в якісні виховуючім  
заведеню в Лондоні або в околиці Лондона.  
Там докіпчите своє образоване, там будете учи-  
ти ся музики і сьпіву від найліпших учителів і  
більшу частину свого часу будете могли при-  
святити плеканю свого голосу. Всі будуть  
знати, що Ви учите ся на фахову сьпівачку і  
знаїдете всяку поміч. В тім заведеню позіста-  
нете два роки, а по тім часу постараю ся о то,

щоби Ви станули під проводом знаменитої сьпі-  
вової сили, котра довершила Ваше музикальне  
образоване і Ви будете могли тоді виступити  
публично як сьпівачка. Все проче буде від-  
так вависіти від Вашої пильності і витре-  
валості.

— Та я була би негідва, як би не була  
така пильна, якої ще не було! — сказала на  
то Гонорія. — О пане, як же мені Вам за то  
подякувати?

— Не потребуєте мені дякувати, я чоловік  
богатий, що не має ні жінки під дітій, на  
котрі міг би видавати свої гроші. Впрочому, коли  
схочете, то сплатите мої видатки, коли ста-  
нете великою сьпівачкою.

Я буду пильно учити ся, щоби той день  
прискорити! — відповіла дівчина щиро з ці-  
лого серця.

Граф Освальд сказав був то лише от так,  
щоби она супротив него була свободніша. Він  
побачив, що її станули сльози в очах, і пішов  
до вікна та дивив ся кілька хвиль на торго-  
вицю, щоби за той час дати її опамятути ся.  
Відтак відступив ся від вікна і сів собі на кри-  
сло та став знову з нею розмавляти.

— Завтра пополудні — сказав він — по-  
їду до Лондону, щоби там поробити приготов-  
лення, о котрих я вже згадував. Ви лишите  
ся тимчасом у пані Вілет, котрій поручу, щоби  
постарала ся для Вас о відповідну гардеробу.  
Коли буде готова, то приїдете просто до моого  
помешкання при улиці Арлінгтон. Звідтам по-  
веду Вас до пансіонату, який я вибрал для  
Вас і де Ви будете мешкати. Не забувайте, що  
Ви від нині зачинаєте вести нове житє. Ах,

правда, мушу Вас ще про одно спитати. Чи не маєте Ви яких відносин, яких знакомостей в давнішіх часів, котрі би Вам в будучності не давали спокою?

— Не маю ніяких. У мене не має ніяких  
своїв, котрі би важили ся приступити до мене і я завсіди держала ся вдала від вся-  
кого товариства.

— Добре; коли так, то Ваша будучність лежить ясно перед Вами. Тепер ідіть до пані Вілет. Я зараз поговорю з нею і постараю ся о все, щоби Вам було добре і то щоби Ви мали вигоду.

Гонорія поклонила ся свому добродієви і мовчи вийшла з комнати. Всі єї рухи були як у особи знатнішого роду. Граф Освальд здивований споглядав за нею, коли она виходила з комнати.

Властителька готелю „під звіздою“ здивувала ся не мало, коли гр. Освальд попросив її, щоби она задержала сьпівачку з улиці через всім днів під свою опіку і постараала ся для неї о поєдинчу але повну гардеробу.

— А тепер пані Вілет — сказав гр. Ос-  
вальд — віддаю Вам її в опіку на вісім днів;  
чай до того часу буде готова її виправа. Даю  
Вам тут переказ, скажім, на п'ятьдесят фунтів.  
Коли буде за мало то дістанете більше.

— Господи! та же то, пане графе, більше  
як потреба, щоби її убрата, що так скажу, як  
яку княгиню — сказала на то господиня а  
відтак, коли виділа, що граф Освальд не має  
її вже що говорити, уклонила ся і пішла.

Віз графа Освальда Еверетонга стояв око-  
ло полуночі перед брамою готелю „під звіздою“;

— Є. Е. п. Намістник гр. Лев Мінівський вийшов на довший побут до купелів за межами.

— **Перенесення.** Н. Намістник переніс новітніх комісарів: дра Жигм. гр. Ласоцкого зі Львова до Станиславова і Жигм. Найончковського з Коломиї до Львова, та концепцію Намісництва Брон. Висневського з Старогоміста до Турки, а Мих. Вержковського з Турки до Коломиї.

— **Є. Е. п. Маршалкови краєому** гр. Стан. Баденому лучила ся нині рано нещастна пригода. Коли їхав з Радехова до залізничної станиці в Краснім, перевернувся від і п. Маршалок винув так нещасливо, що зломив ліву ногу понизше коліна. Мимо того поїхав п. Маршалок даліше до Красного а відгак до Львова, де на дверці дожидала його родина і лікарі. Др. Шрам зломив ногу; лічення потребувало кілька тижнів.

— **В учительській бурсі в Тернополі** буде на рік школі 1899/1900 опорожненіх більше місць для учеників середніх шкіл або учительської семінарії в Тернополі. Родичі, що убігають ся о приняті синів, мають внести подання до заряду бурси учительської до дня 16-го липня. До подання треба долучити послідовне съвідоцтво школи, на якій ученик не ходив до середніх шкіл в Тернополі і заяву, якою квотою обов'язують ся родичі причинити ся до його удержання.

— **Убийство.** В Любомі великому, городецького повіту, найдено сими днами господаря Івана Синечка удушеного в хаті. Арештовано його жінку Каську і Івана Федаса, що мали з собою любовні зносини, бо єсть підозріні, що то они позбавили Синечка життя.

— **Позінь** навістила околиці Коросна. Іменно доносять звідтам, що ріка Ясінка вилила по послідніх дощах і знищила застіви в селах Церговій, Збоєсках, Ветржані, в Рівні і в кількох інших в напрямі до Ясла. Також в інших околицях західної Галичини повиливали ріки. Коло Біча повінь ушкодила залізничний насип, в наслідок чого поїзди поспінняли ся.

— **Велике обманьство.** З Яричева нового доносять до львівських часописів: Тутешні пропінанію виарендував Герш Розенбам і спілка, котрі арендують також пропінанію в Камінці струмиловій, а крім того і бровар в тім самім місті. Пива до Яричева доставляє Розенбам не мало і тягнув з того добре зиски. Але видко ті зиски видалися ему за малі, бо постановив побільшити їх в спосіб заборонений карним законом. І так і. пр. бочки були значенні на 25 літрів, але по відмінню показувало ся, що в них не становило 4, 5,

6 і більше літрів. В одній півбочці бракувало аж 12 літрів. Кілька возів сковфікованих бочок відставила жандармерія до суду в Камінці егруміловій. Розенбам своїм обманьством наробив людям шкоди на тисячі зл.

— **Нещастна пригода.** Дев'ятнадцятьлітній челядник слюсарський Володислав Лисковський гойдався вчера пополудні в однім огороді за городецькою рогачкою на шнурковій гойдаці. Нараз вирвався гак із стовпа, а нещастний хлопець упав із значної висоти і так поломив собі руку, що аж зломана кістка пробила тіло. Малючого з болю відвезла станиця ратункова до шпиталя.

— **З заздрості** убив дні 22 с. м. в Будапешті на улиці лакерник Павло Югас свою суджену Ант. Комарну, вбивши її від віхи. Дівчина упала трупом на місці.

— **Случайнє убийство.** Страшна пригода лутила ся в суботу вечором в домі при ул. съв. Петра під ч. 5 у Львові. Жінка вахмістра, 28-літня Марія Римарська принесла мешкаючому там поручникові Францові Кшіжеві підвічірок. Коли Марія накривала стіл, поручник чистив фльоберта, розмавляючи рівночасно з нею. Нараз фльоберт випалив і Римарська, поцілена в груди упала на землю. Прикладно зараз лікарів з військового шпиталя, але ті застали вже нещастну без життя, бо куля пробила серце. По переведенню слідства повідомив вчера автітор о пригоді намісництво, по даючи, що поручник Кшіж буде відповідати перед військовим судом за необережність з оружієм. Однако остає на волі.

## Штука, наука і література.

— **Сина книжечка, Образки Василя Стефаника.** Під таким заголовком вийшла в Чернівцях пакладом друкарні Товариства „Руска Рада“ невеличка книжечка, до котрої вступне слово написав професор черновецького університету др. Ст. Смаль-Стоцький. „Сина книжечка“ то невеличка книжечка, бо має лідзи 130 сторінок малого формату, а на них 15 коротенечких оповідань, або таки ліпше сказати — образків; але не кождий зможе її від разу цілу прочитати. Бо коли хто лише трошки має серця для людської недолів взагалі і хто бодай трохи знає житє нашого селянина, его характер і вдачу, той, коли прочитає зараз перший образок „Сина книжечка“, що надав назву цілій збірці образків п. Стефаника, не зможе певно єї даль-

ше читати і відложити бодай на хвильку на бік. Читаючи сей перший образок саморозмову чоловіка зішовшого на біду не з власної вини, але так сказати би з призначення судьби, здає ся що таки серце пукне з жалю. Отут видить ся вірний образ нашого селянина, котрий в глубині своєї натури добрий і роботягий, але темний і непорадний віргіть пібі Туров в якесь фатум, робить, що може, щоби відвернути від себе недолю, але осагаточно не можучи нічого відняти шукас потіхи в горівці і тим лиш прискорює то свое призначине судьби. Антонови все ішло з рук а пічого в руку — то его така доля, таке фатум. Але як умерла ему жінка а за нею і два хлощи, Антін став як не той. Пив а пив а пив... Огсе дуже вірна характеристика нашого селянина, отсе найважливіше в нім самім жерело его нужди економічної його упадку, отсе бодай чи й не характеристика широких мас руского нараду. Автор виказав єї коротко, кількома чертами але дуже виразно і ярко на герою сего образка на Антоні. З Антона став пляниця Він пропив хату. „Продав тай авус! (німецьке слово „aus“ — Aus ist gewesen!). Добув собі сину книжочку (службову книжку), запив ся, сів собі десь та показує селу свою сину книжечу а далі заводить як пляний сам з собою розмову: розповідає, кому що продав, як брав від віта сину книжочку і як він працював ся з своєю хатою. Отсе працює — то такий чудовий а заразом такий трагічний образ, що хиба би хтось мав камінне серце, щоби ему не станула від него бодай одна слізоза в очах. Автор, сам селянська дитина, знає знаменито натуру і вдачу нашого селянина, він відчуває кожде дрожання його нервів, видить в незвичайною ясностю кожжу причину, що рушає мязами того селянина, а то що чує і видить передає незвичайно зручно короткими але виразними, і яркими чертами. Тим способом его образки, хоч коротенькі і представляючи лише поодинокі сцени, виходять в подрібностях дуже виразисті, плястичні і ясні. Се так само штука а може єй більша, як малювати образи великими чертами. А кольориту образкам п. Стефаника надає покутський говір, котрий він і знаменито знає і дуже зручно уживає. П. Стефаник вивів покутський говір на шлях літературний і тим поставив новий доказ жизненности нашої народної мови, котра побіч загальні або т. зв. книжної, може так само розвивати і свої діялекти.

Сина книжечка — то не лише артистичні образки то не лише мала цеголіка в нашій

в десять мінут по дванадцятій виїхав граф назад до столиці.

Він сходив богато пансіонів, заким винайшов такий, котрий впovні відповідав его бажанням. Такий був вибагливий, як бі tota, котру він взяв в свою опіку, була его рідною доночкою. Сам собі дивував ся, що так трудно его вдоволити.

— Я такий як тата дитина з новою забавкою — думав він собі. — Майже встидно ему було того, що він так дуже заняв ся якоюсь незнакомою.

Наконець знайшов інститут, котрий ему сподобав ся — великий панський дім, окружений прекрасним старим парком, де були управителіками дві сестри, старі панни. Був то зовсім аристократичний інститут виховуючий, а ті пані, що там були управителіками, казали собі добре платити. Граф Еверстронг пристав зараз на всі услівя панів Бомон та обіцяв привезти туди пансіонарку до осьмих днів.

— Молода дама мабуть своячка, графе? — спітала старша панна Бомон.

— Так — відповів граф; она — далека своячка.

Як би не стояв був плечима до съвітла, були би обі дами побачили, як він став на лиці червоний мов бурак, коли то сказав. Ще ніколи не сказав такої виразної неправди. Але бояв ся сказати правду.

З єї поведення они не здогадають ся тайни — подумав він собі; — а коли будуть допитувати ся, то она вже буде знати, що відповісти на їх цікавість.

Того дня, коли кінчив ся умовлений тиждень, ставила ся Гонорія Мільфорд при улиці Арлінгтон. Граф Освалд був в бібліотеці. Він сидів у великому кріслі з поручами коло-

минка, в котрім горіло, і держав в руці якусь книжку, але не міг нею заняти ся. Коли він так там сидів, отворили ся двері і слуга дав знати:

— Панна Мільфорд!

Граф Освалд встав і побачив елегантну молоду даму, котра з повабною несміливостю зближала ся до него. Она була убрана просто у вовничу сиву сукню, мала на собі чорну шовкову мантилю і соломянний капелюх, убраний білою стяжкою. Була так скромно убрана, як би належала до секти квакрів, а мимо того в цілій її появі видко було таку елегантність, яку граф лише рідко коли видів. Він встав і повітав її.

— Ви тепер приїхали до міста? — спітав він.

— Так, напе графе; я приїхала сюди дорожкою з почти.

— Я дуже рад, що Ви приїхали — сказав граф і подав руку, котрої Гонорія Мільфорд своїми пальцями в хорошій рукавичці ледви доторкнула ся — і я щасливий що можу Вам сказати, що знайшов для Вас приміщене, котре Вам мабуть сподобає ся.

— О, пане графе, Ви занадто ласкаві для мене. Я сама не знаю, як Вам дякувати за то.

— То вагалі не дякуйте. Вірте мені, я не хочу ніякої подяки. Я не зробив нічого такого за що би дякувати. Якийсь сильніший вплив, як моя воля, тягне мене до Вас; а коли я роблю, що можу, щоби Вам подати поміч, то роблю то лише якось спонуки, котрі не можу оперти ся.

Дівчина видивила ся здивована на свого добродія, а граф Освалд зараз їй то пояснив.

— Так — сказав він — Ви дивуєте ся тому, що я сказав. Та й мені самому дивно.

Сесть щось загадочного в тім, що я Вами заінтересував ся.

Хоч графови через цілій минувший тиждень не сходила з думки дівчини, котрою він заопікував ся, то таки він не подумав о тім, чи нема якогось легкого способу, щоби ту загадку відгадати. Він ніколи не спітав сам себе, чи не може так бути, щоби п'ятьдеситилітній мужчина дістав небезпечної, любовної горячкі.

Він споглядав на то красне лице з тим подивом, який відчуває кождий мужчина для скінченої краси — з чистим, тихим, повним почести чувством артиста або поета. Єму й на гайдку не приходила можливість, що недалекий вже день, коли він буде з зовсім іншим чувством, з глубшим зворушенем споглядати на се повабне личко.

— Ходіть до столової, панно Мільфорд — сказав він; — я нині чекав на Вас і приговив ся на Ваш приїзд. Ви мабуть по подорожі голодні, а що я ще не снідав, то маю на дію, що схочете поснідати разом зі мною.

Гонорія пристала на то. Єї поведене су-против свого добродія було чаруючим в своїй повабності. Була з повним поважанням для него, але не гнула ся перед ним; в своїм поведінні подобала скорше на доночку, як на людину в підрядні становищі. Заким вийшла з бібліотеки, подивила ся на книжки, на бронзові статуї і образи та оглядаючи подивляла іх. Такої пишної салі ще ніколи не виділа, а прещі мала вроджений змисл краси, що есть пріметою всіх висших і даровитіших людей.

Граф умістив свою вихованку з одного боку стола а сам сів собі з другого напроти неї.

Ніхто не услугував при столі. Граф Освалд сам займав ся всім. Накладав Гонорії на таріль повно ласощів, наливав їй до

красній літературі; то ще щось більше. Сина книжечка то, що так скажемо психохігічна студія, то розеліди душі нашого народу, то заразом етнографічне зеркальце, в котрим в маленьких, але як сказано дуже виразних фігурках видко жите нашого народу з тієї сторони, з котрої ему може найменше приглядаемо ся, бо оно дуже щоденне і для декого може павіть дуже байдужне. Що то кого обходить, що якогось там рекрута виводять з села, або що мати плаче за сином, котрого відобрали до війска? Що то кого обходить, що діється в душі тієї матери, котра свого сина рекрут питає лиш словами: Ти вже ідеш синку? — або тогого батька, котрий каже до сина: «А мені хто, небоже, кукурудзки віспає?» Чи гадаєте, що не знайшли би ся такі, котрі, чуючи ті слова сказали би: Ему не за сином жаль, а за кукурудзою! — Та не дивниця, коли би так сказали. Хибаж у нас мало таких, що не знають нашого селянина ані его не розуміють? А преці нині богато інших матерей і батьків раді би як найкоршче упхати своїх синів в мундури, ба ледви що хлопяtko зачне вже само ходити а вже ему купують бубон та шаблю. — Здається як би були два съвіти, з ко трьох в однім рад би наш селянин жити окремо. Та ні, его тягнути до іншого, де ему не по души, котрого він бойтися. А бойтися може й справедливо, бо чимало буває по правді таких слухаїв, як той, котрий нам в синій книжочці представляє третій образок „Стратився“. Чи можна красше і якішче представити жаль батька по сині, котрий стратився, як отсими словами: Ой дитинко, ми тобі з мамою весіль лагодили та музики наймали, а ти собі геть від нас пішов... Для батьківського серця син не стратився — він собі лише „геть пішов“. А так дійстно й буває в нашім народі; наш сільський народ уміє і любити і жалувати та тужити.

Не будемо тут даліше розводити ся над сими прекрасними образками п. Стефаника. Хто цікавий їх пізнанії нехай сам читає „Сину книжечку“. Скажемо лише коротко, що „Сина книжечка“ то ніби шнурочок дрібоньких, перелок в нашій словесності; а деякі перли — казуть — мають то до себе, що коли на них подивитися, то они сум і тугу наводять. Отак і сі перли в „Синій книжочці“. Авторови їх гратулюю і позволю собі висказати бажане, щоби ще богато нанизав нам таких перелок, але пошукає краси і у веселіших образках. — К. Кащенкевич.

склянки рідко старого вина; але она лише трошки дечого вкусила а пiti таки не могла нічого. Єї нове положене занадто єї роздразнило.

Через цілій той час, коли їли, граф ані разу не спітав нічого; він лише пояснював їй красу і значіння поодиноких образів і статуеток, які їй сподобалися, і з приятностю переконався, що єї інтелігенція стояла завсігди на рівні з его інтелігенцією.

— Якась дивна людина — думав він собі; — чудна, неоцінена перла знайдена на улиці.

По сніданку казав граф Освальд залижити коні і Гонорія Мільфорд побачила ся нездовго в дорозі до своєї нової домівки.

Дзвір, в котрим мешкали панни Бомон, називався „в бучині“. Було то в давніх часах помешкане аристократа, а такого города, як той, що его окружав не було нігде в околиці як далеко і широко доокола. При теперішніх змінених відносинах в Лондоні вже би его і не знайшов. Малі запусті улички вкривають тепер той парк, в котрим перед десятками літ пішли кедри ліванонські кидали темну тінь на рівнину мураву.

Гонорія Мільфорд дуже втішила ся свою новою домівкою. Величавий дзвір, закритий зі всіх боків старими деревами від пороху і криків в сусідстві, темновелена мурава і любенські навіть в сій ще холодній веснянній порі вкриті цвітами грядки, подобали би ся бути на оку, привикому до красних помешкань. Якими ж они не мусіли видавати ся тій, що єї взяли з улиці — тій волоцюзі, що не знала ніякої приятності, а котра ще вісім днів тому назад чеслила на то, що найде десь пусту шопу, в котрій буде могла переночувати?

Коли віз доїздив до сего красного при-

— „Учителя“ ч. 12 з 20 червня містить: Статю „О усіх вправах“, початок розвідки „З заграницької літератури L'education nouvelle“ Е Демолена; продовжене статі „Минувши, тепер ішина і будучина нафти“; „З педагогіки, дидактики і ін.“, відозву тов. ім. Котляревського в справі будови руско-народного театру, статю з черновецької „Буковини“ в справі записування дітей до руских шкіл, вісти з руского товариства педагогічного, всячину, оповіщення і вісти бібліографічні. — Подаючи отсє зміст тої часописи мусимо замітити, що „Учитель“ редактований тепер знаменно, кожде число читається з вдоволенем і читач найде там богато поучаючого. Годилося би, щоби руске учицтво підприяло той пожиточний і поучаючий, одинокий на Русі орган педагогічний.

— „Дзвінка“ ч. 12 містить: Продовжене повістки „Настанина пригод“ Стефана Пятаки; — дальшу частину казок братів Гріммів „Торба, шапка і ріжок“ в перекладі Ост. Маркарушки; — продовжене оповідання І. Спілки „На чужій стороні“.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Відень 26 червня. Хоч здоровле Цісаря вже поправило ся, то однако супротив поручення лікарів, аби ще кілька днів не виходив з комнати, Цісар велів себе виступити архікн. Франціві Фердинандові на торжестві вручения кардинальського капелюха кардиналові Міссії, яке відбудеться 27 с. м. Архікнязь возьме відтак в заступстві Цісаря також участь в галевім обіді, виданім на честь кардинала.

Фалькніз 26 червня. Князь-архієпископ праский кардинал гр. Шенборн помер вчера о 3-тій годині по полуночі на запалене легких, якого набавив ся, візитуючи дієцезію. Ще в суботу здавалося, що стан кардинала поліпшається, але в ночі недуга прибрала грізний оборот і в неділю рано не було вже надії на подужане. Кардинал скінчив 55 літ життя.

Рим 26 червня. Вчера вручив кардинал Манкі, секретар конгрегації, в своїй приватній каплиці паллію архієпископові Куіловському.

Гаага 26 червня. В середу буде імовірно мирова конференція на короткий час перервана.

біжуща, глянула она з слізами в очах на своє добродія.

— Ви би і своїй рідній донці не могли вибрати красшого помешкання, як отсе — сказала она.

— Як би Ви були моєю донькою, то ледви чи Ваша судьба лежала би мені більше на серці, як тепер — відповів гр. Освальд в тиха.

Старша панна Бомон приняла вихованку з приписаною прихильністю. Подивила ся на дівчину проникаючим оком знатока, як то звичайно буває у учительок в інститутах; але й найстрогіше око не було би у виступленю Гонорії Мільфорд відкрило якогось браку ділкатності або повабності.

— Тота молода дама єсть дуже міленька — сказала панна Бомон довірочно, коли граф прашував ся з нею; — видно по ній, що она з Еверстронгів. Така елегантна, а з лиця і духа правдива аристократка. Як то зараз пізнати добру стару кров!

Граф усміхнув ся, прашаючись з учителькою. Він сказав Гонорії, що так вимагали обставини, щоби він представив єї яко свою далеку сестричку, нехай же она тепер свою незручностію не зрадить ані себе ані его.

Граф Освальд вернув до міста якийсь пригноблений і засумований. Єму здавалося, як би він в тій людині, котру взвів в свою очіку, а з котрою тепер розлучився, стратив щось конче потрібного до свого щастя. — Навіть і шість годин не побув я з нею — думав він собі — а мимо того она більше мене обходить, як мій братанич Реджіналд, котрий через ціліх п'ятнадцять літ був для мене предметом так великої надії, так многих заходів. Що то все значить ся. Чим то закінчить ся?

(Дальше буде).

## Рух поїздів залізничних

важкий від 1-го мая 1899, після середньо-европ. год.

посп. особ.	відходить	Зі Львова
		День
8:30	6:20	До Лавочного, Мункача, Борислава
	6:15	„ Підвінчиск, Одеси, Ковови
	6:30	Іцкан, Букарешту, Радівців
	6:30	„ Підвінчиск в Підзамча
	8:45	Кракова, Любачева, Орлова, Відня
	9:10	„ Відня, Хирова, Стружа
	9:25	Сколівського, Лавочного від 1/7 до 15/9.
	9:35	Янова
	9:45	Підвінчиск в гол. двірця
	9:53	Іцкан, Соловія, Бергомету
	10:10	Підвінчиск в Підзамча
	12:50	Бережан, Рави, Любачева
1:55	Янова від 1/7 до 15/9 в неділі і съвята	
2:08	Підвінчиск в гол. двірця	
	2:15	Брухович від 7/6 до 10/9 в неділі і съвята
	2:45	Іцкан, Гусатина, Керешмезе
	2:55	Кракова, Відня, Хабівки
	3:05	Стрия, Сколівського лиши від 1/6 до 30/9.
	3:15	Янова від 1/5 до 30/9.
	3:20	Зимноводи від 7/5 до 10/9.
	3:25	Підвінчиск в гол. двірця
	5:25	Брухович „ „ „
		Ярослава

посп. особ.	відходить	Ніч
12:50	До Кракова, Відня, Берлина	
2:30	Іцкан, Констанції, Букарешту	
	Кракова, Хирова, Коросна	
	Брухович від 7/6 до 10/9.	
	Іцкан, Радовець, Кімполюнга	
	Кракова, Відня, Берна, Варшави	
	Орлова від 15/6 до 15/9.	
	Янова від 1/6 до 15/9 в будні дні	
	Лавочного Мункача, Хирова	
	Сокалія, Рави рускої	
	Тернополя в гол. двірця	
	Підвінчиск	
	Янова від 1/10 до 30/4 1900 включно	
	1/5 „ 1/5 „ 15/9 від 16/9 до 30/9.	
	Іцкан, Гусатина, Радовець	
	Кракова, Відня, Івоніча	
11:10	Підвінчиск, Бродів в гол. двірця	
11:32	Грималова в Підвінчиськ	

посп. особ.	приходить	До Львова
		День
6:10	З Черновець, Іцкан, Станиславова	
6:50	Брухович від 7/6 до 10/9.	
7:10	Зимноводи „ „ „	
7:40	Янова (головний дворець)	
7:55	Лавочного	
7:44	Тернополя на Підвінчиськ	
8:05	„ гол. дворець	
8:15	Сокалія, Рави рускої	
9:—	Кракова, Відня, Орлова	
11:15	Ярослава, Любачева	
11:55	Іцкан, Черновець, Станиславова	
1:01	Іловиа на гол. дворець	
1:30	Кракова, Відня	
1:40	Сколівського, Хирова, а з Лавочного від 1/7 до 15/9.	
1:50	Іцкан, Станиславова	
2:20	Підвінчиск на Підвінчиськ	
2:35	„ гол. дворець	
5:15	„ „ Підвінчиськ	
5:40	„ гол. дворець	
5:55	Сокалія	

посп. особ.	відходить	Ніч
12:30	12:10	Сколівського, Калуша, Борислава
2:16	Черновець, Букарешту	
	Кракова, Відня, Орлова	
	Підвінчиск на Підвінчиськ	
	„ гол. дворець	
	Кракова, Відня, Самбора, Сяноки	
	Хирова	
	Іцкан, Підвінчиського, Ковови	
	Янова від 1/6 до 31/5 і від 16/9 до 30/9 що день	
	Брухович від 7/6 до 30/6 і від 16/9 до 10/9.	
	Брухович від 1/7 до 15/9 що день	
	Кракова, Відня, Любачева	
	Янова від 1/6 до 15/9.	
	Кракова, Відня, Пешту, Сяноки	
	Іцкан, Ковови, Підвінчиського	
	Підвінчиск, Бродів, Копчинець	
	„ на гол. дворець	
	Лавочного, Хирова, Пешту	

**ЗАМІТКА.** Пора нічна числить ся від 6-ої години вечором до 5-ої години 59 мінут рано. Бюро інформаційне ц. к. залізниць державних при ул. Красицьких ч. 5.

За редакцію видавцем: Адам Кроховецький.

І Н С Е Р А Т И.

**ЦИРК ГЕНРІ.**

Ві второк 27. червня о год. 8-їй вечером:  
Новість!

Перший гостинний виступ славних на сьвіті трьох сестер  
Валенда з цирку Royal в Бруксели.

Найліпші артистки водні сьвіта продукуючі ся у воді  
і витримуючі в ній дуже довго, а іменно в басині склянім  
5 метрів великим, наповненім водою.

Крім того виступ цілого персоналя артистичного в най-  
ліпших і найновіших продукціях.

В середу 28-го червня представлені.

**Інсерати**

(„оповіщення приватні“) до „Газети  
Львівської“, „Народної Часописи“,  
і всіх інших часописій приймає  
виключно новостворена „Агенція  
дневників і оголошень“ в пасажу  
Гавсмана ч. 9. Агенція ся при-  
ймає також пренумерату на всі  
дневники країні і заграниці.

**Для Львова і Галичини**

головний склад і експедиція

**WARSZ. TYGODNIKA ILLUSTR.**

находить ся

у Львові, в пасажу Гавсмана ч. 9.

**Агенція дневників і оголошень**

приймає також

пренумерату і оголошення до Warszawskого Tygodnika Illustr.

# До Народної Часописи

## Газети Львівської

Всілякі

# — ОГОЛОШЕНЯ —

приймає виключно

**АГЕНЦІЯ**

**ДНЕВНИКІВ і ОГОЛОШЕНЬ**

**у Львові, Пасаж Гавсмана ч. 9.**